

29 junio 2014
N° 122

HORARIO DE OFICINA

Colonia:

Lunes – Martes – Miércoles –
Viernes
10.00 – 12.00 h. * 17.00 – 19.00 h.
Jueves
16.00 – 19.00 h.

SECRETARIA

Hna. Rosario Martínez

Bonn:

Martes
16.00 – 19.00 h.

MISAS

Bonn: Domingos 09.45 h.
Colonia: Domingos 12.30 h.

St. Barbara

Rothenkruher Str. 2
50825 Köln
Tel: 0221 – 25 77 993
Fax: 0221 – 25 77 993

St. Winfried

Sträßchenweg 3
53113 Bonn
Tel: 0228 - 4229478

P. Juan María García Latorre
Am Rosenmaar 1
51061 Köln (Höhenhaus)
Tel: 0221 – 60 13 69
Handy: 0178-9353027
garcia-latorre@hotmail.de

info@misioncatolica-colonia.de
www.misioncatolica-colonia.de

**Venimos de 21 países,
tenemos una misma fe
y hablamos la misma lengua.**

LAS LLAVES QUE ABREN PUERTAS

Jesús emplea el simbolismo de las llaves para poner a Pedro al frente del grupo de sus seguidores, algo que le da pie para organizar la primera comunidad cristiana y también el primer Concilio de Jerusalén. Las llaves dan un cierto poder a quien las tiene porque



pueden abrir y cerrar puertas, así como dejar entrar o salir a las personas. La lengua alemana deriva de este “poder de las llaves” la palabra *Schlüsselgewalt*, con diversos significados en el mundo de la jurisprudencia. Y todo por aquellas simbólicas llaves que Jesús entregó a Pedro.

El Papa Francisco, heredero de estas llaves, ha optado por cambiar su uso. Y me ha parecido excelente. Durante mucho tiempo estas llaves han servido en la Iglesia para cerrar, para “encerarla”, para cerrar la puerta de la misma a muchas personas e impedir el acercamiento de personas situadas en los márgenes de la misma.

El Papa Francisco está empleando las llaves que la Iglesia le ha confiado para abrirla al mundo, para que los cristianos salgan si es preciso de la misma y vayan a la periferia a invitar a las personas y a decirles que la Iglesia está abierta para ellos. Si Juan XXIII utilizó estas llaves para abrir puertas y ventanas a fin de que la Iglesia se “ventilara”, este Papa actual las emplea incluso para abrirla a quienes alguno de sus antecesores se las había cerrado a cal y canto. Personas que se habían sentido excluidas de la vida eclesial vuelven a ver la puerta abierta; teólogos que habían encontrado la puerta cerrada, ahora ven que las mismas llaves que las cerraron las están abriendo. Son las llaves de Pedro, que hoy se usan para abrir y no para cerrar.

JUAN MARIA GARCIA LATORRE

NB.-Perdón, Pablo de Tarso: otro día hablaré de ti y de tu servicio a la Iglesia.

EPÍSTOLA

Lectura de la segunda carta del apóstol san Pablo a Timoteo

4, 6-8. 17-18

Querido hermano: Yo estoy a punto de ser sacrificado, y el momento de mi partida es inminente. He combatido bien mi combate, he corrido hasta la meta, he mantenido la fe. Ahora me aguarda la corona merecida, con la que el Señor, juez justo, me premiará en aquel día; y no sólo a mí, sino a todos los que tienen amor a su venida. El Señor me ayudó y me dio fuerzas para anunciar íntegro el mensaje, de modo que lo oyeran todos los gentiles. Él me libró de la boca del león. El Señor seguirá librándome de todo mal, me salvará y me llevará a su reino del cielo. A él la gloria por los siglos de los siglos. Amén.

Evangelio según san Mateo

16, 13-19

En aquel tiempo, al llegar a la región de Cesarea de Filipo, Jesús preguntó a sus discípulos: «¿Quién dice la gente que es el Hijo del hombre?» Ellos contestaron: «Unos que Juan Bautista, otros que Elías, otros que Jeremías o uno de los profetas.» Él les preguntó: «Y vosotros, ¿quién decís que soy yo?» Simón Pedro tomó la palabra y dijo: «Tú eres el Mesías, el Hijo de Dios vivo.» Jesús le respondió: «¡Dichoso tú, Simón, hijo de Jonás!, porque eso no te lo ha revelado nadie de carne y hueso, sino mi Padre que está en el cielo. Ahora te digo yo: Tú eres Pedro, y sobre esta piedra edificaré mi Iglesia, y el poder del infierno no la derrotará. Te daré las llaves del reino de los cielos; lo que ates en la tierra quedará atado en el cielo, y lo que desates en la tierra quedará desatado en el cielo.»

EL CUENTO DE LA SEMANA...

LA LLAVE DE LA FELICIDAD

El Divino se sentía solo y quería hallarse acompañado. Entonces decidió crear unos seres que pudieran hacerle compañía. Pero cierto día, estos seres encontraron la llave de la felicidad, siguieron el camino hacia el Divino y se reabsorbieron a Él.

Dios se quedó triste, nuevamente solo. Reflexionó. Pensó que había llegado el momento de crear al ser humano, pero temió que éste pudiera descubrir la llave de la felicidad, encontrar el camino hacia Él y volver a quedarse solo. Siguió reflexionando y se preguntó dónde podría ocultar la llave de la felicidad para que el hombre no diese con ella. Tenía, desde luego, que esconderla en un lugar recóndito donde el hombre no pudiese hallarla. Primero pensó en ocultarla en el fondo del mar; luego, en una caverna del Himalaya; después, en un remotísimo confín del espacio sideral. Pero no se sintió satisfecho con estos lugares. Pasó toda la noche en vela, preguntándose cuál sería el lugar seguro para ocultar la llave de la felicidad. Pensó que el hombre terminaría descendiendo a lo más abismal de los océanos y que allí la llave no estaría segura. Tampoco lo estaría en una gruta del Himalaya, porque antes o después hallaría esas tierras. Ni siquiera estaría bien oculta en los vastos espacios siderales, porque un día el hombre exploraría todo el universo. “¿Dónde ocultarla?”, continuaba preguntándose al amanecer. Y cuando el sol comenzaba a disipar la bruma matutina, al Divino se le ocurrió de súbito el único lugar en el que el hombre no buscaría la llave de la felicidad: dentro del hombre mismo. Creó al ser humano y en su interior colocó la llave de la felicidad.

HOY VEMOS UNAS FOTOS DE LA FIESTA PARROQUIAL DE COLONIA



Los “*mestros paelleros*” de nuestra comunidad de Colonia, que hicieron 4 paellas como la que aparece en la foto y vendieron hasta el último grano. Como *los ojos también comen* era difícil resistir la tentación de probarla para aquéllos que se acercaban, incluso para aquellos alemanes que nunca la había probado.



Por maestros que no quede: aquí tienen Vds. a los *maestros asadores* que, con la barbacoa que miembros de la comunidad construyeron especialmente para estos eventos, asaron chuletas, chorizos, panceta... sin descanso.

ABAJO:

- “Zaqueo” subiendo al árbol.
- Un retoque de pintura
- Bailes castellanos en Colonia



Algunos de los aprox. 1.500 visitantes que tuvo la Fiesta Parroquial



NOTICIAS



LAS DUEÑAS DE LA CAFETERIA EN LA FIESTA PARROQUIAL

PRIMERA COMUNIÓN 2015

Si tus hijos inician el nuevo curso escolar en la **Klasse 3.** y deseas que se preparen en español para la Primera Comunión, ya está abierto el periodo de inscripción. Para ello necesitas una fotocopia de la Partida de Bautismo del niño/a. Comenzaremos la catequesis a principios de octubre.



DICCIONARIO INGLÉS-ESPAÑOL

Si tienes en casa algún diccionario Inglés-Español (aunque sea antiguo o pequeño) que ya no necesites, nos lo puedes traer. Tenemos personas privadas de libertad que lo necesitan para estudiar y no lo pueden adquirir.

FIESTA PARROQUIAL EN BONN

Este domingo, **29 de junio 2014**, celebramos la Fiesta Parroquial en Bonn junto con la comunidad filipina y la comunidad alemana. Tenemos especialidades gastronómicas de diversos países y folclore de México, Argentina y Ecuador.

Los beneficios serán destinados al proyecto **“Mil balones para los niños de la calle”** en Brasil.

—— ¡¡LA MISA ES A LAS 10.30 HORAS!!! ——



BUSCAMOS ELECTRODOMÉSTICOS

Una familia que ha venido a vivir a Colonia necesita algunos electrodomésticos para su nuevo piso y reiniciar la vida en este país.

Se necesita **lavadora, nevera, extractor de humos...** Si conoces a alguien que tiene estos electrodomésticos y no los necesita, llámame:

0178-9353027
(P. Juan Mari)



HORARIO DE OFICINA EN JULIO

Por motivo de las vacaciones escolares y por la ausencia de la Hna. Rosario en el mes de julio, el horario de oficina queda así:

BONN: Martes,
16.00 - 19.00 horas

COLONIA: Miércoles, Jueves y Viernes
16.00 - 19.00 horas